

ISO 10218-1:2025-02 (E)

Robotics - Safety requirements - Part 1: Industrial robots

| Contents | | Page |
|--------------------|---|-------------|
| Foreword | | vi |
| Introduction | | vii |
| 1 | Scope | 1 |
| 2 | Normative references | 2 |
| 3 | Terms, definitions and abbreviated terms | 3 |
| 3.1 | Terms and definitions | 3 |
| 3.1.1 | Robot, robot system, robot application, application | 3 |
| 3.1.2 | Sub-assemblies and components | 4 |
| 3.1.3 | Controls-related | 6 |
| 3.1.4 | Program-related | 7 |
| 3.1.5 | Power-, energy-related | 8 |
| 3.1.6 | Hazard-related | 8 |
| 3.1.7 | Role-related | 8 |
| 3.1.8 | Functional safety-related | 9 |
| 3.1.9 | Spaces, zones and distances | 10 |
| 3.1.10 | Risk reduction measures | 11 |
| 3.1.11 | Verification and validation | 12 |
| 3.2 | Abbreviated terms and symbols | 12 |
| 4 | Risk assessment | 13 |
| 5 | Design and risk reduction measures | 13 |
| 5.1 | Robot design | 13 |
| 5.1.1 | General | 13 |
| 5.1.2 | Materials, mechanical strength and mechanical design | 13 |
| 5.1.3 | Handling, lifting and transportation | 14 |
| 5.1.4 | Packaging | 15 |
| 5.1.5 | Stability | 15 |
| 5.1.6 | Temperature and fire risks | 15 |
| 5.1.7 | Special equipment | 15 |
| 5.1.8 | Position holding | 15 |
| 5.1.9 | Auxiliary axis (axes) | 15 |
| 5.1.10 | Power loss or change | 16 |
| 5.1.11 | Component malfunction | 16 |
| 5.1.12 | Hazardous energy | 16 |
| 5.1.13 | Electrical, pneumatic and hydraulic parts | 17 |
| 5.1.14 | Tool centre point (TCP) setting | 17 |
| 5.1.15 | Payload setting | 18 |
| 5.1.16 | Cybersecurity | 18 |
| 5.1.17 | Robot class | 18 |
| 5.2 | Controls | 19 |
| 5.2.1 | General | 19 |
| 5.2.2 | Protection from unexpected start-up | 19 |
| 5.2.3 | Singularity | 20 |
| 5.2.4 | Interlocking devices | 20 |
| 5.2.5 | Status indication and warning devices | 20 |
| 5.2.6 | Labelling | 20 |
| 5.2.7 | Modes | 20 |

| | | |
|--------|---|----|
| 5.2.8 | Means of controlling the robot | 23 |
| 5.2.9 | Means of initiating automatic operation | 25 |
| 5.3 | Safety functions | 25 |
| 5.3.1 | General | 25 |
| 5.3.2 | Functional safety standards | 25 |
| 5.3.3 | Performance | 25 |
| 5.3.4 | Failure or fault detection | 26 |
| 5.3.5 | Parameterization of safety functions | 26 |
| 5.3.6 | Communications | 26 |
| 5.3.7 | Electromagnetic compatibility (EMC) | 27 |
| 5.4 | Stopping functions | 28 |
| 5.4.1 | General | 28 |
| 5.4.2 | Emergency stop | 28 |
| 5.4.3 | Protective stop | 29 |
| 5.4.4 | Normal stop | 29 |
| 5.5 | Other safety functions | 30 |
| 5.5.1 | Single-point-of-control | 30 |
| 5.5.2 | Start/restart interlock and reset | 30 |
| 5.5.3 | Speed limit(s) monitoring | 31 |
| 5.5.4 | Enabling function | 32 |
| 5.5.5 | Monitored-standstill | 33 |
| 5.5.6 | Stopping time limiting | 33 |
| 5.5.7 | Stopping distance limiting | 34 |
| 5.6 | Simultaneous motion | 34 |
| 5.7 | Limiting robot motion | 34 |
| 5.7.1 | General | 34 |
| 5.7.2 | Mechanical limiting | 35 |
| 5.7.3 | Electro-mechanical limiting | 35 |
| 5.7.4 | Software-based limiting | 35 |
| 5.7.5 | Dynamic limiting | 36 |
| 5.8 | Movement without drive power | 36 |
| 5.9 | Lasers and laser equipment | 36 |
| 5.10 | Capabilities for collaborative applications | 36 |
| 5.10.1 | General | 36 |
| 5.10.2 | Hand-guided control (HGC) | 36 |
| 5.10.3 | Speed and separation monitoring (SSM) | 37 |
| 5.10.4 | Power and force limiting (PFL) | 38 |
| 6 | Verification and validation | 38 |
| 6.1 | General | 38 |
| 6.2 | Verification and validation | 38 |
| 7 | Information for use | 38 |
| 7.1 | General | 38 |
| 7.2 | Signals and warning devices | 39 |
| 7.3 | Marking | 39 |
| 7.4 | Signs (pictograms) and written warnings | 39 |
| 7.5 | Instruction handbook | 40 |
| 7.5.1 | General | 40 |
| 7.5.2 | Identification | 40 |
| 7.5.3 | Intended use | 40 |
| 7.5.4 | Installation | 41 |
| 7.5.5 | Stopping | 41 |
| 7.5.6 | Commissioning and programming | 41 |
| 7.5.7 | Operation and setting | 42 |
| 7.5.8 | Singularity | 42 |
| 7.5.9 | Hazardous energy | 42 |
| 7.5.10 | Movement without drive power | 42 |
| 7.5.11 | Cybersecurity | 42 |
| 7.5.12 | Functional safety | 43 |
| 7.5.13 | Teach pendants | 45 |

| | | |
|------------------------------|---|-----------|
| 7.5.14 | Change or addition of component parts | 46 |
| 7.5.15 | Standards | 46 |
| 7.5.16 | Maintenance | 46 |
| 7.5.17 | Abnormal and emergency situations | 46 |
| 7.5.18 | Handling, lifting and transportation | 46 |
| Annex A (informative) | List of significant hazards | 47 |
| Annex B (informative) | Illustrations of spaces | 52 |
| Annex C (normative) | Safety functions | 55 |
| Annex D (informative) | Safety function information | 61 |
| Annex E (normative) | Test methodology for Class I robots - Maximum force per manipulator (FMPM) | 63 |
| Annex F (informative) | Symbols | 71 |
| Annex G (informative) | Means of verification and validation of the design and risk reduction measures | 73 |
| Annex H (normative) | Stopping time and distance measurement | 92 |
| Annex I (informative) | Implementation of start/restart interlock and reset functions | 93 |
| Bibliography | | 95 |